سلسلة موديلات BE-W[2.0] دليل الاستخدام والتركيب (ف







فهرس المحتويات

1.	مقدمة		5
	1.1	ليلدلا نم ضرغلا	5
	1.2	ةعنصملا ةكرشلا فيرعت	5
	1.3	ليلدلا ةينب	5
	1.4	نامضلاو ةيلوؤسملا	6
	1.5	قدعاسملا	6
2.	السلاه	٦.	7
	2.1	ةماع طاقن	7
	2.2	ةماعلا ةمالسلا تاميلعت	8
3.	وصف	، الجهاز	01
	3.1	زاهجلا تانوكم	10
	3.2	ةشاشىلا 	11
	3.3	فير عتلا قصلم	12
	3.4	ةينفلا تافصاوملا	13
	3.5	زاهجلا تارادصا	14
	3.6	ةيلخادلا تانوكملا	15
		SW1 3.6.1: زر إعادة التشغيل	61
		CN8 3.6.2: مُحدد التيار	61
		AB-REM 3.6.3: تمكين الاتصال عن بعد	61
		LAN-SBC 3.6.4: الخادم المحلي مع بروتوكول OCPP	16
		J21 5.6.3 وجود التهوية	61
4.	تركيب	ب الجهاز	71
	4.1	ةيديهمتلا تايلمعلا	17
		1.1.4 العبوة	71
		2.1.4 فتح الغطاء	71



	81	.3.1 ضبط مقياس الجهد	4		
	91	.4.1 فتحة تمرير الكابلات	4		
	19	لئاحلا تيبثتلا	، يە	4.2	
	20	ابر هكلا ليصوتلا	، يئ	4.3	
	12	.1.3 متطلبات النظام الكهربائي	4		
	12	2.3. خصائص خط الطاقة	4		
	22	ادالا ةكبشب ليصوتلا	، ةر	4.4	
	22	.1.4 متطلبات اتصال إيثرنت	4		
	32	.2.4 مخطط التوصيل	4		
	25	وألا ليغشتلا	، يلو	4.5	
	62	التشغيل	لماع ا	أوض	5.
	26	رحلا» FREE ليغشتلا عضو	» :	5.1	
82	صىي»	.1.1 إتغيير الوضع من FREE «الحر» إلى PERSONAL «الشخ	5		
	82	.2.1 إشارات حالة وضع التشغيل FREE «الحر»	5		
	29	LANOSREP» يصخشلا ليغشتلا عضو	» :	5.2	
	لحر »92	.1.2 تغيير الوضع من PERSONAL «الشخصي» إلى FREE «ا	5		
	03	.2.2 إشارات حالة وضع التشغيل PERSONAL «الشخصي»	5		
	31	TEN/BEV ليغشتلا عضو	V	5.3	
	13	 1.3. تهيئة نظام المحطة الرئيسية/المحطات التابعة 	5		
	33	2.3. نظام الإدارة SCAME	5		
	14	c c	لائف	الوظ	6.
	41	ماشلا ةغل رييغت) ةنث	6.1	
	41	مدختسملا ةرادا) نیر	6.2	
	14	1.2. إدخال بطاقة مستخدم جديدة	6		
	14	 حذف بطاقة المستخدم 	6		

42	SCAME E-MOBILITYقيبطت	6.3	
24	1.3.6 تفعيل الجهاز		
44	2.3.6 رموز التفعيل		
44	3.3.6 تفعيل CHAIN2 (للسوق الإيطالية فقط)		
54	4.3.6 تفعيل LINKY-TIC (للسوق الفرنسية فقط)		
74	نات	الملحة	7.
47	(208.PROG2) تقاطبلا جمريم	7.1	
74	1.1.7 الاستخدام لأول مرة		
84	2.1.7 برمجة بطاقة المستخدم 2.1.7		
05	3.1.7 برمجة بطاقة الماستر كارد		
50	208.PM01/ 208.PM02 :(يرايتخا) تقاطلا ةراداِ	7.2	
15	1.2.7 تركيب إدارة الطاقة		
25	2.2.7 تمكين إدارة الطاقة		
25	3.2.7 برمجة إدارة الطاقة		
65	ف والصيانة	التنظي	8.
56	فيظنتلا	8.1	
56	ةنايصلا	8.2	
65	س	التخلم	9.
75	لالات والأعطال) الاختا	01.
57	َ ز اهجلا تالالتخا تار اشا	10.1	

SCA/LE

1. مقدمة

1.1 الغرض من الدليل

موضوع دليل الاستخدام والتركيب هذا هو محطة شحن السيارات الكهربائية (المُشار إليها فيما يلي باسم "الجهاز") من سلسلة الطرازات [2.0] BE-W بجميع إصداراتها (انظر الفقرة 3.5).

يهدف هذا الدليل إلى توفير :

بالنسبة للمستخدم، جميع المعلومات اللازمة للاستخدام الأمن للجهاز وصيانته في ظروف النشغيل المثالية.
 بالنسبة لفني التركيب، جميع المعلومات اللازمة للعمل بأمان أثناء تركيب الجهاز وتشغيله.

1.2 تعريف الشركة المصنعة

الشركة المصنعة للجهاز المحددة في هذا الدليل هي:

SCAME PARRE SPA Via Costa Erta 15 24020 Parre BG - Italy www.emobility-scame.com

1.3 بنية الدليل

ينقسم هذا الدليل إلى فصول تشير إلى مواضيع مختلفة تتعلق بالمراحل المختلفة لدورة حياة الجهاز التي تهم المستخدم النهائي. وينقسم كل فصل إلى فقرات، تتناول كل منها نقاطًا محددة من الموضوع العام الذي يشير إليه الفصل الذي ينتمي إليه.

تم الإشارة إلى العناوين أو الفقرات باستخدام الاختصار "الفصل" أو "الفقرة" متبوعًا بالرقم المقابل. مثال: "الفصل 2" أو "الفقرة 2.1".

1.4 المسؤولية والضمان

- يُطبق على الجهاز الضمان القانوني للالتزام بموجب قانون المستهلك (المواد 128 وما بعدها) الذي يشمل استرداد الأموال أو الإصلاح أو الاستبدال اللازم لإصلاح أي عيوب تصنيع قد تحدث أثناء الاستخدام العادي لفترة 24 شهرًا من تاريخ تسليم الجهاز..
 - وأي تدخل لتعديل الجهاز أو التركيبات وبدء التشغيل غير المتطابقة مع التعليمات الواردة في هذا الدليل يترتب عليه إلغاء الضمان وفقدان صلاحية شهادات المنتج.
 - ويُحظر نسخ هذا الدليل كليًا أو جزئيًا دون موافقة الشركة المصنعة.
 - تحتفظ الشركة المصنعة بحقها في إجراء تعديلات أو تحسينات على الجهاز والوثائق دون إشعار مسبق.

1.5 المساعدة



لمزيد من المعلومات حول الجهاز وتطبيقاته، يُرجى الاطلاع على الوثائق التي توفرها الشركة المصنعة على موقعها الإلكتروني من خلال مسح رمز الاستجابة السريعة أو زيارة الموقع: e-mobility.scame.com/download.

لتلقى الدعم من الشركة المصنعة، استخدم تفاصيل الاتصال أدناه:





2. السلامة



لا تتحمل الشركة المصنعة مسؤولية أي أضرار تلحق بالأشخاص أو الممتلكات إذا لم يتم اتباع الشروط الموضحة في هذا الدليل.

2.1 نقاط عامة

يحتوي هذا الدليل على تعليمات مهمة للغاية تتعلق بسلامة المستخدم والجهاز . يجب اتباع هذه التعليمات بدقة لضمان سلامة الأشخاص والأغراض في المواقف الخطرة التي قد تحدث أثناء العمليات الموضحة .

ولضمان سهولة التعرف على هذه التعليمات في الدليل، تم تضمينها في مربعات نصية مصحوبة برسم تخطيطي يشير إلى الخطر العام، باتباع التعريفات الواردة أدناه:

	خطر
تعليمات تتعلق بموقف خطير وشيك، قد يؤدي إلى موت فوري أو ضرر جسيم أو دائم للصحة إذا لم يتم تجنبه.	
	تحذير
تعليمات تتعلق بموقف خطير محتمل قد يؤدي إلى موت أو ضرر جسيم للصحة إذا لم يتم تجنبه.	
	تنبيه
تعليمات تتعلق بموقف خطير محتمل قد يؤدي إلى أضرار تتعلق بسلامة الجهاز إذا لم يتم تجنبه.	
	ملاحظة
ضافية غير مرتبطة بمواقف خطرة قد تؤدي إلى أضرار للأشخاص أو الممتلكات	معلومات إ

2.2 تعليمات السلامة العامة

قد يُسبب عدم اتباع تعليمات السلامة هذه حدوث إصابات خطيرة، بما في ذلك الموت (خطر الصعق الكهربائي أو الانفجار أو القوس الكهربائي) أو تلف الجهاز.

استخدام الجهاز

- قبل استخدام الجهاز، اقرأ جميع التعليمات بعناية.
- تم تصميم الجهاز لتنفيذ لوضع الشحن 3 (وفقًا للمعيار 1-IEC/EN 61851)، والذي يتمثل في توصيل السيارة الكهربائية أو الهجينة بشبكة إمداد الطاقة بالتيار المتردد باستخدام موصلات محددة (وفقًا للمعايير 1-IEC/EN 62196 و 2).
 - تم تصميم الجهاز ليتم استخدامه في بيئات مثل: مواقف السيارات، الجراجات الخاصة، مواقف السيارات في المباني السكنية، محطات الشحن أو نقاط الشحن المخصصة في المرافق التجارية (مثل الفنادق والمطاعم ومناطق الخدمة ومراكز التسوق والمحلات التجارية وما إلى ذلك).
 - لا تستخدم الجهاز لأغراض أخرى غير تلك المخصصة له.
- هذا الجهاز غير مخصص للاستخدام من قبل الأشخاص (بما في ذلك الأطفال) الذين يعانون من نقص في القدرات البدنية أو العقلية أو الحسية أو الذين يفتقرون إلى الخبرة و/أو المهارات الكافية، ما لم يكونوا تحت إشراف شخص مسؤول عن سلامتهم أو يتلقون تعليمات من هذا الشخص حول كيفية استخدام الجهاز.
 - لا يجب على الأطفال اللعب بالجهاز أو مكونات عبوته.
 - قبل توصيل السيارة بالجهاز، تأكد من تثبيت السيارة بشكل مناسب.
 - يجب أن تتوافق الكابلات والمقابس والوصلات المستخدمة لتوصيل السيارة مع متطلبات السلامة للتشريعات السارية في بلد تركيب الجهاز.
 - تعتبر الشركة المصنعة استخدام كابلات التمديد لتوصيل السيارة استخدامًا غير مناسب للجهاز، وبالتالي فهو محظور.
 - بمجرد اكتمال الشحن، افصل كابل الشحن عن الجهاز والسيارة وضعه في مكان مناسب لتخزينه لاستخدامه في المستقبل.

تركيب الجهاز

- قبل التركيب أو إجراء أي نوع من العمليات على الجهاز، اقرأ جميع التعليمات بعناية..
- يجب تركيب الجهاز وتشغيله من قبل فنيين مؤ هلين ومعتمدين فقط، مع مراعاة جميع القوانين واللوائح والتشريعات المتعلقة بالسلامة المعمول بها في بلد تركيب الجهاز .
 - بعد إز الة العبوة، تأكد من أن الجهاز سليم ولم يتعرض للتلف.
 - في حالة تلف الجهاز، يجب عدم تركيبه أو استخدامه. اتصل بالشركة المصنعة للاتفاق على الإجراءات المناسبة التي سيتم تنفيذها.
- يجب تسليم مكونات العبوة إلى مراكز التخلص المُخصصة، ولا تتركها بأي حال من الأحوال دون مراقبة أو في متناول الأطفال أو الحيوانات أو الأشخاص غير المُصرّح لهم.
 - لا تقم بتركيب الجهاز في بيئة يحتمل أن تكون قابلة للانفجار أو حيث توجد مواد قابلة للاشتعال.

SCA/AE

- قم بتركيب الجهاز في المناطق غير المعرضة لأشعة الشمس المباشرة.
- قبل البدء في التركيب، تأكد من أن جهد الشبكة الكهربائية يتوافق مع الخصائص المُشار إليها على ملصق التعريف الموجود على قاعدة الجهاز.
 - قبل إجراء التوصيل الكهربائي، تأكد من عدم وجود جهد كهربائي في النظام.
- قبل تشغيل الجهاز، تأكد من توصيل الهيكل المعدني بالأرضي باستخدام السلك الأصفر والأخضر، وتوفير حماية تلقائية وفرق جهد لخط الطاقة بالتنسيق مع نظام التأريض.
- بمجرد توصيل الجهاز بالشبكة الكهربائية، قبل إجراء أي عمل على الجهاز، قم بإزالة الجهد وتأكد من عدم وجود جهد على أي جزء باستخدام أداة مناسبة للاستخدام.

تنظيف وصيانة الجهاز

- للتنظيف، استخدم قطعة قماش مبللة أو منظف محايد متوافق مع المواد البلاستيكية.
- يجب أن يتم تنفيذ عمليات صيانة الجهاز فقط من قبل الموظفين المؤهلين والمصرح لهم.
- قبل إجراء أي عمل على الجهاز، قم بإزالة الجهد وتأكد من عدم وجود جهد على أي جزء باستخدام أداة مناسبة للاستخدام.
- قم بإجراء الفحوصات والاختبارات على الجهاز وفقًا للطرق والفترات الزمنية المنصوص عليها في دليل الاستخدام والتركيب.
 - تجنب لمس اللوحات الإلكترونية و/أو استخدام أدوات مناسبة للوصول إلى المكونات/الأجزاء الحساسة للتفريغ الكهروستاتيكي.

في حالة العطل أو الخلل

في حالة وجود خلل بالجهاز أو تعطله، اتصل بفني التركيب. لمزيد من الدعم، اتصل بالشركة المصنعة مباشرة في حالة نشوب حريق، أطفئه كما هو الحال مع أي جهاز كهربائي آخر وفقًا للوائح السارية في البلد الذي تم فيه تركيب المحطة.

3. وصف الجهاز

3.1 مكونات الجهاز



اعتمادا على الإصدار، قد يكون الجهاز مجهزًا:

- 1. شاشة متعددة اللغات
- (فقط الإصدارات بدون تطبيق) عرف المن عنه المنقة Mifare Classic (RFID أو (منارع بطاقة Mifare Plus)، فقط الإصدارات بدون تطبيق)
 - 3. لمبات LED شريط RGB
 - נر (فقط الإصدارات بدون تطبيق):
 - تغيير اللغة
 - عرض الاستهلاك
 - انقطاعالشحن
 - فتحة الشحن (غير موجودة في الإصدارات المتصلة)
- الحماية
 مقبس الشحن:
 عجلات بأسلاك (النوع2)
 مع قفل قابس (على سبيل المثال، النوع2، النوع3 أمبير)
 ملصق التعريف
 ماستركار د
 - 10. بطاقة المستخدم



3.2 الشاشة

ملاحظة

- لتعيين لغة العرض، انظر الفقرة .6.1
- للحصول على وصف تفصيلي لحالة الجهاز التي تظهر على الشاشة، انظر الفقرة 5.1.1 و 5.2.1.



- T: عادى
- ·S بسبط

11

3.3 ملصق التعريف





3.4 المواصفات الفنية



لأبعاد (الارتفاعxالطولxالعمق)	370x235x112 مم
لتيار الاسمي	32-16 أمبير
لجهد الاسمي	230 فلط تيار متردد-400 فلط تيار متردد
لتردد الاسمي	50-60 هرتز
لجهد العازل	250 فلط-500 فلط
ئة الحماية IP	IP55
رجة الحرارة المحيطة	درجة حرارة التشغيل من -30 درجة مئوية +55 درجة مئوية مع تخفيض السرعة
لمواد	تكنوبوليمر
رجة حرارة الإطفاء الذاتي (GWT)	650°م
قاومة الصدمات (الفنة IK)	IK10
لتركيب	حائطي
لمحلول الملحي	مقاوم
لأشعة فوق البنفسجية	مقاوم

التصنيفات IEC/EN 61851-1

يلبي الجهاز التصنيفات التالية للمعيار IEC/EN 61851-1.

خصانص مدخل الطاقة	أجهزة إمداد الطاقة للسيارات الكهربائية المتصلة بشبكة الطاقة بالتيار المتردد
طريقة التوصيل الكهرباني	متصل بشکل دائم
خصائص إنتاج الطاقة	أجهزة إمداد الطاقة AC EV
الظروف البينية العادية	الاستخدام الخارجي والداخلي
الظروف البينية الخاصة	درجة حرارة التشغيل من -30 درجة مئوية +55 درجة مئوية مع تخفيض السرعة
ظروف الوصول	أجهزة للأماكن ذات الوصول غير المقيد
طريقة التركيب	جهاز ثابت التركيب الحائطي التركيب على الأسطح
الحماية ضد الصدمات الكهربانية	جهاز من الفئة
وضع الشحن	الوضع 3

3.5 إصدارات الجهاز

LITE	الجهاز المشغل بشكل مستقل ولا يمكن دمجه في شبكة الإدارة. وضع التشغيل : الحر FREE والشخصي PERSONAL.
BUSINESS	الجهاز الذي يمكن دمجه في شبكة الإدارة كجهاز تابع. وضع التشغيل : الحر FREE والشخصي PERSONAL والشبكة NET.
PRO	الجهاز الذي يمكن دمجه في شبكة الإدارة كجهاز رئيسي. وضع التشغيل : الحر FREE والشخصي PERSONAL والشبكة NET.



3.6 المكونات الداخلية

للوصول إلى المكونات الداخلية، اتبع التعليمات المذكورة في الفقرة 4.1.2. وإذا لزم الأمر، قم بإزالة شريط LED من القاعدة.



المجال المغناطيسي

SW1 3.6.1: زر إعادة التشغيل

يتيح لك زر إعادة التشغيل:

- يؤدي الضغط لفترة قصيرة، إلى إعادة تشغيل الجهاز.
- يؤدي الضغط لفترة طويلة لأكثر من 20 ثانية إلى إعادة ضبط اللوحة على التهيئة الافتر اضية.

			4	,.
9	. 1	4	4	4
	**	٩		

يتم استخدام التهيئة الافتراضية فقط في حالة الطوارئ وقد لا تعمل بشكل صحيح في بعض الإصدارات. يجب استعادة التهيئة الأصلية في أقرب وقت ممكن، للقيام بذلك سيكون من الضروري الاتصال بالدعم.

CN8 3.6.2: مُحدد التيار

لمزيد من المعلومات، راجع فقرة 4.1.3ضبط مقياس الجهد.

AB-REM 3.6.3: تمكين الاتصال عن بعد

يتيح لك الاتصال عن بعد (المفتوح افتر اضيًا) ما يلي:

 إذا تم إغلاقه، فسيوقف الشحن الجاري أو يمنع بدء شحن جديد. (يبدأ شحن السيارة، ولكن يتم تعليقه بعد بضع ثوان).
 إذا تم فتحه، فسيستأنف الشحن الجاري أو يسمح ببدء شحن جديد.

LAN-SBC 3.6.4: الخادم المحلى مع بروتوكول OCPP

الخادم المحلي مع بروتوكول OCPP هو جهاز للتحكم في الجهاز عن بعد.

J21 3.6.5 وجود التهوية

يمنع الموصل شحن المركبات التي تتطلب تهوية:

إذا كانت البيئة مجهزة بالتهوية، فيمكن نقل وصلة العبور إلى الدبوس الحر



۲. تركيب الجهاز



- 4.1 العمليات التمهيدية
 - 4.1.1 العبوة



- قم بإزالة الجهاز من العبوة ووضعه على سطح أفقي ذي حجم وخصائص مناسبة لدعم وزنه (على سبيل المثال، طاولة متينة).
 - بعد إز الة العبوة، تحقق من سلامة الجهاز ومكوناته.



- 4.1.2 فتح الغطاء
- افتح غطاء الشحن.

2. أزل مسامير تثبيت الغطاء.



ارفع الغطاء وأزله من القاعدة.



- 4.1.3 ضبط مقياس الجهد
- 1. قم بإزالة شريط LED من القاعدة.
- اضبط مقياس الجهد باستخدام مفك براغي مسطح. تُعرض قيم الإعداد في الجدول أدناه.



أمبير)	التيار (الوضع
7,4 كيلوواط / 22 كيلوواط	3,7 كيلوواط / 11 كيلوواط	
6	6	0
10	10	1
13	13	2
16	16	3
20	16	4
25	16	5
32	16	6
32	16	7
32	16	8
32	16	9

أعد تركيب شريط LED على القاعدة.



SCA/LE

4.1.4 فتحة تمرير الكابلات



- أزل أحد العناصر المُقطّعة مسبقًا من الغطاء
 قم بعمل فتحة لتمرير كابل الطاقة في أحد في المكان الذي يمر فيه كابل الطاقة.
- النقاط المحددة على القاعدة.



4.2 التثبيت الحائطي



- ضع القاعدة على الحائط مع ترك مسافة 50 إلى 150 سم من الأرضية إلى الحافة السفلية للمقبس
- تحقق من موضع الجهاز باستخدام ميزان ماء وحدد نقاط التثبيت على الحائط



- قم بحفر ثقوب في الحائط عند النقاط المحددة مسبقًا.
 - أدخل المثبتات الحائطية في الثقوب.



 قم بتركيب قاعدة الجهاز على الحائط باستخدام المثبتات المناسبة.



4.3 التوصيل الكهربائي

Â



В

0000

 \bigcirc

SCA/AE

4. قم بتشغيل الجهاز عن طريق تفعيل النظام.
 5. تحقق من القيم الكهربائية باستخدام أداة مناسبة (مثل مقياس متعدد).

ملاحظة

للتحقق من القيم الكهربائية، راجع متطلبات النظام (الفقرة 4.3.1).

ملاحظة

في حالة محطات التوصيل بدون قاطع دائرة التيار المتبقي (RCBO) المُثبتة في إيطاليا / هولندا، يُنصح فني التركيب بتوصيل محرك تفعيل التيار المُقترن بالحماية الخارجية لوحدة التحكم الدقيقة وفقًا للتعليمات الموجودة على المخطط الكهربائي المورد مع المنتج.



4.3.1 متطلبات النظام الكهرباني

نظام التأريض	TT و S)TN) و C)TN)
الجهد بين الطور (L-L)	400 ÷ 380 فلط تيار متردد
الجهد بين الطور والطرف المحايد (N-L)	230 ÷ 220 فلط تيار متردد
الجهد بين الطرف المحايد والأرضي (PE-N)	5 > فلط تیار متردد
التردد (f)	50-60 هرتز
مقاومة الأرضي (Rt)	50 > أوم
التشويش التوافقي الكلي (THD)	< 8%

4.3.2 خصائص خط الطاقة

تنبيه

يجب أن تُصنع خطوط الطاقة بكابلات ذات مقطع عرضي مناسب للحمل. إن مصمم النظام الكهربائي هو المسؤول الوحيد عن تحديد حجم الخط الكهرباني.

	*ققل	خصائص كابل الم		
أقصى طول (م)	مقطع الكابل (مم ²)	التيار (أمبير)	الجهد (فلط)	القدرة (كيلوواط)
50	3G4	16	230	3,7
40	3G6	32	230	7,4
100	5G4	16	400	11
80	5G6	32	400	22

* القيم المُحددة مع مراعاة كابلات من النوع FG7OR 0.6/1 كيلوفلط وانخفاض جهد أقل من 4٪. وفقًا للجدول أعلاه في حالة الإشارة إلى تركيب حماية (الحد الأدنى) على الحامل بالخصائص التالية: 3.7 كيلو واط = 7.4 / 10 H+N C16 كيلو واط = 11 / 12 C32 H+N C32 = كيلو واط 22 / 30 H+N C16 كيلو واط = 3ف+ن C32

4.4 التوصيل بشبكة الإدارة



قبل إجراء أي عمل على الجهاز، قم بإزالة الجهد وتأكد من عدم وجود جهد على أي جزء باستخدام أداة مناسبة للاستخدام.

اعتمادًا على الإصدار ونوع التطبيق المُخطط له، يمكن إدراج الجهاز في شبكة إدارة كجهاز رئيسي أو جهاز تابع. لتوصيل الجهاز بالشبكة، اتبع الخطوات التالية:

قم بتوصيل الجهاز الرئيسي بالكمبيوتر أو بشبكة محلية عبر منفذ إيثرنت أو واي فاي (إن وجد).

ملاحظة

للحصول على مواصفات اتصال إيثرنت، انظر الفقرة 4.4.1.

 قم بتوصيل الخط التسلسلي RS485 القادم من الأجهزة التابعة بالجهاز الرئيسي (ما يصل إلى 16 جهازًا قابلاً للتوصيل)، انظر الفقرة 4.4.2.

4.4.1 متطلبات اتصال إيثرنت

لتوصيل كابل إيثرنت بالجهاز، يجب مراعاة التعليمات التالية:

- أدخل طرفًا واحدًا غير مجعد من كابل إيثرنت (Cat. FTP/S 6) من خلال وصلة الكابل المناسبة الموجودة على الجهاز.
 - . باستخدام أداة تجعيد مناسبة، قم بتجعيد طرف الكابل الذي تم إدخاله في الجهاز.
 - قم بتوصيل الكابل بمنفذ إيثرنت LAN الخاص بالموجه الموجود على الجهاز.
 - قم بقص الكابل الموجود خارج الجهاز وتجعيده حسب الحجم.
 - 6. قم بتوصيل الكابل بالبنية التحتية للشبكة المحلية.
 - يجب أن يفي الاتصال بالمتطلبات التالية:

إيثرنت	RJ45
نوع الكابل	PE+8P، محمي
الحماية	 بالنسبة لكابل بطول 30 مترًا أو أقل، تكون وصلة PE
	المتكاملة كافية. • بالنسبة لكابل بطول يتجاوز 30 مترًا، من الضروري أيضًا
	توصيل وسيلة حماية الوصلة PE بالطرف الآخر من الكابل.



4.4.2 مخطط التوصيل

الاتصال مع إلكترونيات SCU فقط



	خصانص الاتصال RS485
النوع F/UTP CAT6 في أنابيب منفصلة	كابل الشبكة
< 10pF/m	السعة المتبادلة
< 60pF/m	فرق السعة
أزرق: A+	زوج أزرق/أبيض:
أبيض: A-	
بني : الأرضي	زوج بني/أبيض:
أ بيض : الأرضي	
400 متر بين أول وآخر جهاز	أقصى طول.

اتصال إلكتروني مختلط MAX0/SCU



خصائص الاتصال RS485	
كابل الشبكة	النوع F/UTP CAT6 في أنابيب منفصلة
السعة المتبادلة	< 10pF/m
فرق السعة	< 60pF/m
زوج أزرق/أبيض:	أزرق: A+
	أبيض: A-
زوج بن <i>ي/</i> أبيض:	بني : الأرضي
	أبيض : الأرضي
أقصى طول.	400 متر بين أول وآخر جهاز

ملاحظة

تتوافق محطات BUSINESS المزودة بإلكترونيات MAX0 فقط مع محطات PRO المنتجة قبل عام 2025



4.5 التشغيل الأولي

تحذير



قبل إجراء أي عمل على الجهاز، قم بإزالة الجهد وتأكد من عدم وجود جهد على أي جزء باستخدام أداة مناسبة للاستخدام.

- ضع الغطاء على قاعدة الجهاز.
- افتح غطاء الشحن.



- قم بتركيب مسامير تثبيت الغطاء.
- 4. أغلق غطاء الشحن.



- 5. قم بتشغيل الجهاز عن طريق تفعيل النظام الكهربائي.
 6. انتظر حتى تتحول لمبة LED الزرقاء
 - انتظر حتى تتحول لمبة LED الزرقاء الوامضة إلى اللون الأخضر.
 - الجهاز جاهزة للاستخدام.



5. أوضاع التشغيل

- وفقاً لإصدار محطة الشحن (Lite/Business/Pro)، يمكن تهيئة أوضاع التشغيل التالية:
- FREE «الحر» (الفقرة 1.5): يتم الوصول إلى الشحن بحرية، أي دون الحاجة إلى تحديد الهوية
 PERSONAL «الشخصي» (الفقرة 2.5): يتم الوصول إلى الشحن عن طريق تحديد الهوية عبر
- PERSONAL «المستحصي» (العفرة 2.5). يتم الوصول إلى المسحل عل طريق تحديد الهوية عبر تطبيق أو بطاقة RFID

 NET «الشبكة» (الفقرة 3.5): يتم الوصول إلى الشحن مع أو بدون تحديد الهوية بناءً على القواعد المحددة في نظام الإدارة Scame

5.1 وضع التشغيل FREE «الحر»

ملاحظة

يمكن استخدام محطات الشحن في الوضع FREE «الحر» بحرية دون الحاجة إلى تحديد الهوية

 يحدث بدء تشغيل جلسة الشحن في وضع التشغيل FREE «الحر» ببساطة عن طريق توصيل كابل الشحن بالسيارة.



V: أخضر B: أزرق

إجراء شحن العربة

م بتوصيل كابل الشحن بالعربة
 في حالة محطة الشحن المزودة بمقبس، قم بتوصيل الطرف الآخر من كابل الشحن بالمحطة
 انتظر حتى تتحول لمبة LED من اللون الأخضر إلى اللون الأزرق. تشير لمبة LED الزرقاء إلى أن الشحن قد بدأ
 انشطر حتى تضيء لمبة LED الزرقاء بشكلٍ متقطع. تشير لمبة LED الزرقاء إلى الشحن
 انتظر حتى تضيء لمبة LED الزرقاء بشكلٍ متقطع. تشير لمبة LED الزرقاء الى المحطة
 م التحن قد بدأ
 الشحن
 م النون الأحضر إلى اللون الأخضر إلى اللون الأزرق. تشير لمبة LED الزرقاء إلى المحلة
 م الشحن قد بدأ
 الشحن
 م النون الأحضر إلى المول المبة LED الزرقاء المتقطعة إلى اكتمال
 م النون الأحضر حتى تتحول لمبة LED إلى اللون الأحضر
 م على الزر لقطع الشحن وانتظر حتى تتحول لمبة LED إلى اللون الأخضر
 م حلقة وجود محطة الشحن المزودة بمقبس، افصل كابل الشحن عن المحطة
 م علي المحلة الشحن وافصل كابل الشحن عن السيارة



ملاحظة

تنبيه

في حالة وجود محطة المزودة بتطبيق Scame E-mobility، تتم إدارة قطع الشحن بواسطة التطبيق.

في نهاية الشحن، من الإلزامي فصل كابل الشحن.

في نهاية الشحن، من الإلزامي فصل كابل الشحن.



5.1.1 التغيير الوضع من FREE «الحر» إلى PERSONAL «الشخصي»

 1. قم بإنهاء الشحن الجاري.
 2. اضغط مع الاستمرار على الزر وفي الوقت نفسه ضع البطاقة الرئيسية على قارئ RFID لتغيير الوضع
 3. كرّر العملية للعودة إلى الوضع السابق

ملاحظة

في حالة المحطة المزودة بتطبيق Scame E-mobility، تتم إدارة تغيير وضع التشغيل بواسطة التطبيق

5.1.2 إشارات حالة وضع التشغيل FREE «الحر»

الإشارات على الشاشة	شريط لمبات LED RGB	الحالة
×	×	الجهاز لا يعمل
SCAME PARRE (إصدار البرنامج الثابت)	(((●)))	تشغيل الجهاز
SOCKET AVAILABLE (المقبس متاح)	•	الجهاز يعمل
PLUG IN (إدخال القابس)	(((●)))	أدخل القابس في المقبس
EV WAITING (انتظار السيارة الكهريائية)	(((●)))	توصيل السيارة
CHARGING (جار الشحن) (المعايرة) (التيار)(الطاقة)(الوقت)	٠	إذا كانت السيارة تحتاج شحن
SUSPENDING (تعليق) (التيار)(الطاقة)(الوقت)	(((•)))	إذا كانت السيارة لا تحتاج شحن
RM STANDBY MODE (وضع الاستعداد RM) (الوقت)	(((•)))	إذا توقفت المحطة عن الشحن
PLUG OUT (إزالة القابس)	(((●)))	اضغط الزر
SOCKET AVAILABLE (المقبس متاح)	•	إزالة القابس
		x مطفأ
		🔵 - 🔵 خنوء ثابت
		(((●))) - (((●))) ضبوء متقطع



5.2 وضع التشغيل الشخصي «PERSONAL»

لا يمكن استخدام محطات الشحن في الوضع PERSONAL «الشخصي» إلا بعد تحديد الهوية.

 يحدث بدء تشغيل جلسة الشحن في وضع التشغيل PERSONAL «الشخصي» من خلال طريقة تحديد محطة الشحن التي تختلف وفقًا للإصدار (التطبيق أو بطاقة RFID).



V: أخضر B: أزرق

إجراء شحن العربة

- 1. ضع بطاقة المستخدم على قارئ RFID لتعريف نفسك
 - 2. قم بتوصيل كابل الشحن بالعربة
- 3. في حالة محطة الشحن المزودة بمقبس، قم بتوصيل الطرف الآخر من كابل الشحن بمحطة الشحن
 4. انتظر حتى تتحول لمبة LED من اللون الأخضر إلى اللون الأزرق. تشير لمبة LED الزرقاء إلى أن الشحن قد بدأ
- ى منصب في بعد 5. انتظر حتى تضيء لمبة LED الزرقاء بشكلٍ متقطع. تشير لمبة LED الزرقاء المتقطعة إلى اكتمال الشحن

ضع بطاقة المستخدم على قارئ RFID لقطع الشحن وانتظر حتى تتحول لمبة LED إلى اللون الأخضر

- في حالة وجود محطة الشحن المزودة بمقبس، افصل كابل الشحن عن المحطة
 م أحد خات ما محسلة الشحن الفراح كال الثرية محمد السابة
 - .8 أعد غلق باب محطة الشحن وافصل كابل الشحن عن السيارة

ملاحظة

في حالة المحطة المزودة بتطبيق Scame E-mobility، يُدار بدء تشغيل الشحن وقطعه بواسطة التطبيق.

تنبيه

في نهاية الشحن، من الإلزامي فصل كابل الشحن.

- 5.2.1 تغيير الوضع من PERSONAL «الشخصي» إلى FREE «الحر»
 - قم بإنهاء الشحن الجاري

 اضغط مع الاستمرار على الزر وفي الوقت نفسه ضع البطاقة الرئيسية على قارئ RFID لتغيير الوضع
 . كرّر العملية للعودة إلى الوضع السابق..

ملاحظة

في حالة المحطة المزودة بتطبيق Scame E-mobility، يُدار تغيير وضع التشغيل بواسطة التطبيق. .

5.2.2 إشارات حالة وضع التشغيل PERSONAL «الشخصي»

الإشارات على الشاشة	شريط لمبات LED RGB	الحالة
×	×	الجهاز لا يعمل
SCAME PARRE (إصدار البرنامج الثابت)	(((●)))	تشغيل الجهاز
SHOW CARD (عرض البطاقة)	•	الجهاز يعمل
الفابس) PLUG IN	(((●)))	ديم البطاقة
تم إدخال CONNECTOR INSERTED (تم إدخال القابس)	(((●)))	أدخل القابس في المقبس
EV WAITING (انتظار السيارة الكهربائية)	(((●)))	توصيل السيارة
(المعايرة) (المعايرة) (المعايرة) (التيار)(الطاقة)(الوقت)	٠	إذا كانت السيارة تحتاج شحن
SUSPENDING (تعليق) (النيار)(الطاقة)(الوقت)	(((●)))	إذا كانت السيارة لا تحتاج شحن
RM WAITING (وضع الاستعداد RM) (الوقت)	(((●)))	إذا توقفت المحطة عن الشحن
PLUG OUT (إزالة القابس)	(((●)))	ديم البطاقة
SHOW CARD (عرض البطاقة)	•	إزالة القابس
		× مطفاً
		🔵 - 🔵 نوء ثابت
		(((()))) - (((()))) ضبوء متقطع

SCA/AE

5.3 وضع التشغيل WEB/NET

يميز وضع التشغيل WEB/NET بين المحطات الرئيسية والمحطات التابعة.

المحطات الرئيسية مجهزة بنظام الإدارة SCAME.

يتم التحكم في المحطات التابعة بواسطة المحطة الرئيسية.

يمكن الوصول إلى شحن المحطات، سواءً كانت رئيسية أو تابعة، مع أو بدون تحديد الهوية بناءً على القواعد. المحددة في نظام الإدارة SCAME.

يسمح نظام الإدارة emacS بتهيئة وضع التشغيل WEB/NET في:

LOCAL: «محلي»: تُسنَد الإدارة الكاملة لنظام المحطة الرئيسية/المحطات التابعة إلى نظام الإدارة
 OCPP: تُسنَد إدارة نظام المحطة الرئيسية/المحطات التابعة إلى مزود خارجي

بشكل افتراضي، تتم تهيئة المحطة الرئيسية في وضع التشغيل LOCAL «المحلي» ويمكن تحديد هوية نقاط الشحن الخاصة بها على الشاشة وفي نظام إدارة Scame من خلال معرفات الموصل «01»، «02»، «03»، «04» (بناءً على عدد نقاط الشحن الخاصة بالمحطة الرئيسية).

تُسنَد هذه القيم الرقمية لمعرفات الموصل مسبقًا وافتراضيًا من قبل المصنع.

لتغيير وضع التشغيل من Local «محلي» إلى Ocpp، راجع قسم الإعدادات في فقرة نظام الإدارة Scame 5.3.2.

5.3.1 تهيئة نظام المحطة الرئيسية/المحطات التابعة

يمكن لنظام المحطة الرئيسية/المحطات التابعة إدارة ما يصل إلى 16 نقطة شحن بحدٍ أقصى.

إضافة محطات تابعة للمحطة الرئيسية

بعد تركيب المحطة الرئيسية، من الممكن إضافة محطات تابعة إلى النظام.

لإضافة المحطات التابعة، من الضروري توصيلها بشكلٍ متسلسل عبر بروتوكول الاتصال MODBUS (لمزيد من التفاصيل، انظر الفقرة 4.4.2).

يجب إجراء هذه التوصيلات بعد قطع التغذية الكهربائية (النظام مطفا).

عند إعادة التغذية الكهربائية للنظام، يجب أولاً تشغيل المحطة الرئيسية ثم يجب تغذية المحطات التابعة واحدة تلو الأخرى. انتظر 30 ثانية بين تشغيل محطة تابعة وأخرى

إسيكنشف نظام الإدارة Scame أوتوماتيكياً المحطة التابعة في غضون 03 ثانية من تشغيلها وسيفرض عليها أوتوماتيكياً وضع التشغيل WEB/NET (تابعة).

بشكل افتراضي، تتم تهيئة معرفات موصلات المحطات التابعة في المصنع بالقيم الرقمية «11»، «12»، «13»، «14» (بناءً على عدد نقاط الشحن للمحطة التابعة) ويمكن عرضها على شاشة المحطة.

تتم تهيئة المحطات التابعة التي لها نقطة شحن وحيدة في المصنع بالقيمة العددية «16».

بناءً على تسلسل تشغيل المحطات التابعة، سيتم تعديل هذه القيم أوتوماتيكياً بترتيب تصاعدي ومتجاور بالنسبة للمعرفات العددية للمحطة الرئيسية.

تنبيه من الممكن تغذية جميع المحطات التابعة في نفس الوقت، ولكن بهذه الطريقة ستكون قيمة معرف الموصل عشوائية .. لتغيير تسلسل قيم معرفات الموصل، سيكون من الضرورى إطفاء المحطة الرئيسية، وإعادة ضبط جميع المحطات التابعة على أعدادات المصنع (أنظر الفقرة 3.6.1) ثم افصل التغذية الكهربائية عن النظم بأكمله. أعد التشغيل وفقًا للإجراء الوارد أعلاه.

تنبيه: من الممكن تغذية جميع المحطات التابعة بالطاقة في نفس الوقت، ولكن بهذه الطريقة ستكون قيمة معرف الموصل عشوائية.

لتغيير تسلسل قيم معرفات الموصل، سيكون من الضروري إطفاء المحطة الرئيسية، وإعادة ضبط جميع المحطات التابعة على إعدادات المصنع (انظر الفقرة 3.6.1) ثم افصل التغذية الكهربائية عن النظام بأكمله. أعد التشغيل وفقًا للإجراء الوارد أعلاه.

تعديل معرفات الموصل في أوضاع التشغيل LOCAL «المحلي» و OCPP

في صفحة الشاشة «تفاصيل الموصل» في نظام الإدارة Scame، من الممكن تغيير قيم معرّفات الموصل (انظر القسم 5.3.2.1).

BE-W[2.0				×	×
Connector ide	Socket details				
	Connector identifier	Name			
	1	·			
6	Serial Number: 00012345	Socket Type: Connector Type 2	Rated power: 22.169 kW		
	Board type: SCU	Hardware revision: 8C	Firmware version: V4.3.3B 8C		
Connect	Bootloader version: V4.5	Unit ID: 1			
			× CANCEL	SAVE	
	→ ⊍	v	· ·		

يُسنَد معرف الموصل أوتوماتيكياً عند تهيئة نظام المحطة الرئيسية/المحطات التابعة.

SCA/AE

من خلال نظام الإدارة Scame، من الممكن تعديل القيم العددية لمعرفات الموصل لجعلها تظهر على الشاشة. بالتسلسل المرغوب به.





5.3.2 نظام الإدارة SCAME

للوصول إلى نظام الإدارة Scame المدمج في المحطات الرئيسية، اتصل عبر LAN بعنوان IP الخاص . بالمحطة من متصفحك وأدخل بيانات الاعتماد؛ لا يلزم تثبيت أي برنامج.

عنوانIP(تقصير)	192.168.30.126
نوع الكابل	administrator
	admin123-

5.3.2.1 تقصير

في صفحة الشاشة هذه تُعرَض محطات الشحن وحالة الموصلات الخاصة بها.

= SCR/AE	STATION MONITOR	单 🛲 🎝 ۵
Station Monitor		
Cards	Station 100318495 (1) 0 Station 100346233	0
Rate plans		
Transactions		
Events	Connector Type 2 LICALINET LICALINET LICALINET	
Users		
Settings 🗸	Station 100332035 O Station 100323032	0
	#3 8 0	
	AVAILABLE Connector Type 2 LOCAL NET	

1. عرض المزيد عن تفاصيل المحطة

2. عرض المزيد عن تفاصيل الموصل



صفحة تفاصيل الموصل

في صفحة تفاصيل الموصل، يمكن عرض المزيد من التفاصيل وتنفيذ إجراءات مختلفة.

1. طراز المحطة 2. حالة الموصل وضع التشغيل وتحديد الهوية 4. معلومات عن حالة جلسة الشحن 5. تفاصيل الموصل: للعثور على معلومات حول معرف الموصل واسمه. فى حقل «الاسم» من الممكن تمييز نقطة الشحن بطريقة وصفية. إسيُعرَض الوصف في نظام الإدارة Scame في صفحة «مراقب المحطات». 6. تغيير قاعدة تحديد الهوية: Local Free «محلى حر» (بدون تحديد الهوية) أو teN lacoL «الشبكة المحلية» (يلزم تحديد الهوية) LOCAL FREE: محلى حر»: يتم الوصول إلى الشحن بحرية، أي دون الحاجة إلى تحديد الهوية. • LOCAL NET الشبكة المحلية»: يتم الوصول إلى الشحن عبر تحديد الهوية ببطاقة (قراءة بطاقة RFID) أو من خلال أمر «بدء تشغيل 7. تفعيل/تعطيل الموصل 8. إعادة الضبط الصلب للموصل 9. ابدأ تشغيل الشحن: لبدء التشغيل، من الضروري اختيار رقم البطاقة (gaT) لبدء الجلسة به (الوظيفة متوفرة فقط في وضع Local Net «الشبكة المحلية») 10. ضبط القدرة القصوى التي يمكن الإمداد بها من الموصل الواحد 11. تهيئة مكونات الجهاز : تسمح للمستخدمين المؤهلين بتغبير معايير نظام الموصل وتنفيذ تحديثات البرنامج الثابتة

5.3.2.2 البطاقات وخطط الأسعار

• في الوضع "Local Free" «المحلي الحر»، لا تؤخذ في الاعتبار قواعد تحديد الهوية المحددة في

SCA/AE

شاشات «البطاقات» و «خطط الأسعار» نظراً لأن الوصول إلى الشحن يتم بحرية ولا يتطلب تحديد هوية ا المستخدم.

 في وضع "Local Net" «الشبكة المحلية»، من الممكن عرض وإدارة تفعيل البطاقات المسجلة في نظام الإدارة Scame وتاريخ صلاحيتها، إن ؤجد.

= SCRALE	CARDS							٥.	x 🎟 🚨
Station Monitor		-	DELETE CARDS	C UPDATE	ADD CARD	EXPORT TO EXCEL	1 IMPORT CARD	X SHO	OW FILTERS
Cards									
Rate plans	ID Tag ↓								ations
Transactions	99A32781	Red Card	Ð					0	ð
Events	0B6FC8E5	White Card	₽					0	0
Users									1-2 of 2
Settings ×									

في شاشة «البطاقات»، من الممكن عرض وإضافة وتعديل تفعيل/تعطيل البطاقات.

لكل بطاقة يمكنك:

حدد تاريخ انتهاء الصلاحية الذي عند انتهاءه لن تقوم البطاقة بتفعيل الشحن FREE: الوصول الحر.
 اربط «خطة الأسعار» لتحديد القيود الإضافية على الشحن

في شاشة «خطط الأسعار»، يمكنك عرض خطط الأسعار الجديدة وتعديلها وإنشائها.

نتمثل خطط الأسعار في تحديد بعض القيود التي يمكن تطبيقها على جلسة الشحن

يمكن تحديد المتغيرات التالية:

 العدد الأقصى لجلسات الشحن – يتوافق مع العدد الأقصى لجلسات الشحن التي يمكن أن تقوم البطاقة بتشغيلها.

سيؤدي كل تشغيل لجلسة شحن إلى تصعيد حساب الوحدات بغض النظر عن الوقت أو الطاقة التي يتم إمدادها.

- الوقت الإجمالي: القيمة الإجمالية للوقت المتاح للاستخدام قبل انتهاء صلاحية البطاقة
 - الوقت الجزئي: القيمة القصوى للوقت المتاح لجلسة شحن
- الطاقة الإجمالية: قيمة إجمالية للطاقة التي يمكن استخدامها قبل انتهاء صلاحية البطاقة
 - الطاقة الجزئية: القيمة القصوى للطاقة التي يمكن إمدادها لجلسة شحن

ملاحظة

لا تتوفر شاشة «خطط الأسعار» إلا في وضع Local Net «الشبكة المحلية».

في وضع «OCPP»، يمكنك عرض "Local List" «القائمة المحلية» و "Cache" «ذاكرة التخزين المؤقت» المحددة بواسطة بروتوكول OCPP.
 تُدار قواعد تحديد الهوية في المحطة المركزية لمزود OCPP

= SCAME	CARDS				¢ ด 🎛 💄
Station Monitor					
Cards		CACHE		LOCAL LIST	
Transactions				DELETE CAROS C UPDATE	X SHOW FILTERS
Events	ID Tag	Status	Expiry date (dd/MM/yyyy)	Parent ID T	ag
Users	No card found				
Settings ~					

5.3.2.3 المعاملات

في صفحة الشاشة هذه، يمكنك عرض وتصدير قائمة معاملات الشحن المنفذة على محطات الشحن.

= SCAME	CHARG	CHARGING TRANSACTIONS								
Station Monitor							DELETE TRANSACTIONS	UPDATE 👲 EXPO	ORT TO EXCEL	X SHOW FILTERS
Cards										
Pato plane	Id									Operations
Transactions	1	1	Red Card	Closed		09/08/2024, 16:59:27	09/08/2024, 17:03:23	00:03 hh:mm	1.39 kWh	0 0
Transactions										1-1 of 1
Events										
Users										
Settings ~										

5.3.2.4 الأحداث

في صفحة الشاشة هذه، تُسجَّل جميع العمليات المنفذة داخل «نظام الإدارة Scame».

= SCRALE	EVENTS			💄 🊟 🎝 ن
Station Monitor			C UPDATE DELETE EVENTS	X SHOW FILTERS
Cards	Type	Priorities	Date (dd/MM/www)	Operations
Rate plans				
Transactions	Ocpp connection	2	09/08/2024, 17:07:47	0
Events	System logic change	1	09/08/2024, 17:07:47	0
Users	Ocpp connection	2	09/08/2024, 17:07:24	Ø
Settings 🖌	System logic change	1	09/08/2024, 17:07:24	O
	User interface access	3	09/08/2024, 17:05:56	0

USERS 5.3.2.5

في صفحة الشاشة هذه، يمكنك تحديد المستخدمين الذين يحق لهم الدخول إلى النظام.

يمكن إسناد دور لكل مستخدم والذي يحدد أذونات إمكانية الدخول الخاصة به إلى نظام الإدارة Scame. الأده ار

- المسئول: يمتلك إمكانية الدخول الكاملة إلى النظام
- مدير البيانات: يمتلك الحق في الدخول فقط إلى صفحات «البطاقات» و «خطط الأسعار»
 - المشغل: يمتلك الحق في الدخول فقط إلى صفحة «المعاملات»

ملاحظة

يمكن أن يتواجد العديد من المستخدمين الذين يمتلكون نفس الدور.



= SCRALE	USERS					o 🛪 🎟 🚨
Station Monitor				+ ADD USER	EXPORT TO EXCEL	X SHOW FILTERS
Rate plans	User	Alias	Active	Role	Language	Operations
Transactions	ADMINISTRATOR		2/	Administrator	English	
Events						1-1 of 1

5.3.2.6 الإعدادات

إفى هذا القسم، يمكنك تهيئة الإعدادات التالية «لنظام الإدارة Scame».

- عامة: عمليات تهيئة تتعلق باللغة والمنطقة الزمنية
- الشبكة: عمليات تهيئة الشبكة للدخول عن بُعد للمحطة

وضع التشغيل: تغيير وضع التشغيل، من الوضع LOCAL «المحلي» إلى OCPP، وتهيئة معايير بروتوكول OCPP

• موازنة الحِمل: عمليات تهيئة متعلقة بموازنة القدرات التي يمكن إمدادها من محطات الشحن (انظر الفقرة 5.3.2.8

- متقدمة: في صفحة الشاشة هذه يمكنك تنفيذ:
- تحديثات البرنامج والبرنامج الثابت لنظام الشحن بأكمله

ملاحظة

يؤثر تحديث البرنامج الثابت المنفذ من خلال صفحة الشاشة هذه على نظام الشحن بأكمله (المحطات الرئيسية والمحطات الرئيسية والمحطات الرئيسية والمحطات الرئيسية والمحطات التابعة المتعلقة بها).

لتنفيذ تحديث البرنامج الثابت لموصل معين، انتقل إلى «تهيئة مكونات الجهاز» في شاشة «مراقب الموصلات»، انظر الفقرة 5.3.2.1

إعادة تشغيل مكونات الجهاز وإعادة تشغيل البر نامج

5.3.2.7 موازنة الحِمل

إيسمح نظام الإدارة Scame بتحديد قواعد مختلفة يمكن من خلالها إدارة توازن القدرات التي يمكن إمدادها بواسطة نظام الشحن.

Quإذا لم يمتلك النظام قدرة كافية متاحة للسماح لجميع نقاط الشحن بتوفير الحد الأدنى من القدرة اللازمة للأداء الصحيح لجلسة الشحن، فسيتم تعليق أية جلسات جديدة مؤقتًا. ستتم إعادة تهيئة جلسات الشحن المعلقة مؤقتًا أوتوماتيكياً في نهاية إحدى جلسات الشحن الحالية.

ملاحظة

يمكن تنشيط وظيفة موازنة الحمل من Scame في جميع أوضاع التشغيلWEB/NET (IacoL) المحلي المحلي للحر»، WEB/NET (PPCO «الشبكة المحلية»، PPCO).

- غير مفعل: لا ينفذ النظام موازنة الأحمال
- موازنة الحِمل: تسمح هذه الوظيفة بتحديد الحد الأقصى للقدرة (نقطة الضبط) لنظام المحطة الرئيسية/

المحطات التابعة بالكامل. إذا تجاوز مجموع القدرات الاسمية لنقاط الشحن المطلوبة هذا الحد، ستتدخل خوارزمية الموازنة الديمقراطية للأحمال «Load Balancing» «موازنة الحِمل». سيؤدي ذلك إلى إعادة توزيع القدرة المتاحة من النظام بأكمله بشكل ديمقراطي على جميع الموصلات، وبالتالي إبقائها أقل من الحد الأقصى المحدد، ولكن مع السماح لجميع المركبات بمواصلة الشحن. لا تأخذ الخوارزمية في الاعتبار عدد المراحل المطلوبة للشحن وما هي هذه المراحل وتفرض الخوارزمية نفس القدرة على كل من المركبات ثلاثية الطور والمركبات أحادية المور

 موازنة الحِمل الديناميكية: تسمح هذه الوظيفة تحديد حد أقصى للقدرة (نقطة الضبط) لكل مرحلة من مراحل النظام (R-S-T) لنظام المحطة الرئيسية/المحطات التابعة بأكمله. إذا تجاوز مجموع القدرات اللحظية التي تمد بها نقاط الشحن المطلوبة هذا الحد، سيتم تنشيط خوارزمية موازنة الأحمال الديناميكية «موازنة الحِمل الديناميكي». سيؤدي ذلك إلى إعادة توزيع القدرة المتاحة من النظام بأكمله إلى نقاط الشحن المختلفة.

تأخذ الخوارزمية في الاعتبار عدد المراحل المطلوبة في الشحن وما هي هذه المراحل وتضبط القدرة اعتمادًا على ما إذا كانت السيارة ثلاثية الطور أو أحادية الطور.

ملاحظة من أجل السماح بتشغيل الخوارزمية، سيكون من الضروري تهيئة أسلاك المراحل لكل نقطة شحن فردية. تم فرض هذه التهيئة في بند القائمة المخصص.

نقطة الضبط: هو الحد الأقصى لعتبة القدرة المحددة للنظام بأكمله ويتحقق من أن مجموع القدرات اللحظية
 التي تمد بها محطات الشحن لا.. يتجاوز هذه القيمة. يمكن أن يكون من نوعين

ساكن: لا يأخذ النظام في الاعتبار استهلاكات الأحمال الأخرى. (موازنة الأحمال الديناميكية وموازنة الأحمال)
 ديناميكي: يأخذ النظام في الاعتبار استهلاكات الأحمال الأخرى. (موازنة الحمل الديناميكية فقط)

ملاحظة

للسماح للنظام بالأخذ في الاعتبار استهلاك الأحمال الأخرى، سيكون من الضروري تركيب مقياس طاقة قبل النظام المراد مراقبته. انظر الفقرة التالية لمزيد من التفاصيل.

تركيب مقياس الطاقة وتهيئته

لتشغيل موازنة الحِمل الديناميكية مع نقطة الضبط الديناميكية، يجب تركيب مقياس طاقة قبل النظام المراد مراقبته. تتوافق طرز مقياس الطاقة التالية مع نظام الإدارة Scame:



- (1113.0011.0001) UEM6C-4D E o (1101.0011.0001) UEM1P5-4D Algo2
 - EXM1013 + DMG300 Lovato
 - DIN.AV5.3.X.E1.X Gavazzi •

لكي يتمكن مقياس الطاقة من قياس الاستهلاكات على الخط، من الضروري توصيل:

- عدد 3 مجسات تيار (واحد لكل طور):
- ينفذ المجس من محول أمبير ومتري (TA) بمخرج 5 أمبير
- نوصى بتحديد حجم المحول الأمبير ومتري وفقًا لحجم الكابل والتيار المراد قياسه
- لسهولةالتركيب والصيانة، يُقتر حاختيار محول أمبير ومتري من نوع قابل للفتح
 - عدد 3 مجسات جهد (واحد لكل طور):
 - بُنفَّذالمجسبتوصيلكهربائيبسيط.

ملاحظة

اطلع على أحكام التركيب المعمول بها في البلد.

نعرض فيما يلي مثال على توصيل مقياس الطاقة النموذجي:



لكي يمكن الوصول إلى مقياس الطاقة من نظام الإدارة Scame، من الضروري تهيئة معايير الشبكة الخاصة به: راجع الوثائق المصاحبة لمقياس الطاقة المخصص لضبط:

- عنوان بروتوكول الإنترنت وقناع الشبكة الفرعية والبوابة:
 - يجب أن يُطلب صر احة من مسؤول شبكتك.
 - نظام أسماء النطاقات الأساسى:
- يجب أن يُطلب من مسؤول شبكتك، إذا لم يكن ذلك ضروريًا للغاية، يمكنك ترك الوضع الافتر اضى 8.8.8.8
 - نظام أسماء النطاقات الثانوي:
- يجب أن يُطلب من مسؤول شبكتك، إذا لم يكن ذلك ضروريًا للغاية، يمكنك ترك الوضع الافتر اضى 8.8.4.4
 - نوان MODBUS:
 - الافتراضي01
 - منفذ MODBUS
 - الافتراضي 502 للموديلات: Algo2 و Gavazzi
 - الافتراضي 1001 للموديلات: Lovato

SCA/LE

6. الوظائف

6.1 تغيير لغة الشاشة

- تغيير اللغة: اضغط لفترة قصيرة على الزر.
- ضبط اللغة الافتر اضية: اضغط لفترة طويلة على الزر.

ملاحظة

الانتظار لأكثر من دقيقة بعد الضغط القصير على الزر يعيد اللغة إلى الإعدادات الافتراضية.

6.2 إدارة المستخدمين

في وضع التشغيل الشخصي PERSONAL، يمكنك تمكين أو تعطيل بطاقة المستخدم لاستخدام الجهاز .

6.2.1 إدخال بطاقة مستخدم جديدة

- 1. اضبط الجهاز على الوضع الشخصي PERSONAL (الشاشة: PM SHOW CARD (عرض بطاقة إدارة الطاقة)).
- مرّر بطاقة الماستر كارد على قارئ RFID للوصول إلى إدارة الأرشيف
 (الشاشة: DATABASE MANAGEMENT PRESENT CARD (إدارة قاعدة البيانات - عرض البطاقة))
 - مرّر بطاقة المستخدم على قارئ RFID لإضافتها إلى الذاكرة
 (الشاشة: ID REGISTER 001 USERS (معرف التسجيل 001 المستخدمين)).
 - قم بتمرير أي بطاقات مستخدم إضافية تريد إدراجها في الذاكرة.
 - أغلق إدارة الأرشيف عن طريق تمرير بطاقة الماستر كارد أو انتهاء المهلة الزمنية.

6.2.2 حذف بطاقة المستخدم

- 1. اضبط الجهاز على الوضع الشخصي PERSONAL (الشاشة: PM SHOW CARD (عرض بطاقة إدارة الطقة)).
- مرّر بطاقة الماستر كارد على قارئ RFID للوصول إلى إدارة الأرشيف (الشاشة: (إدارة قاعدة البيانات - عرض البطاقة)).
 - مرّر بطاقة المستخدم على قارئ RFID لحذفها من الذاكرة (الشاشة: ?DELETE USER (حذف المستخدم؟)).
 - مرّر بطاقة المستخدم على قارئ RFID مرة أخرى لتأكيد الحذف (الشاشة: (معرف تم إلغاؤه – 000 USERS (معرف تم الغاؤه – 000 المستخدمين)).
 - مرّر أي بطاقات مستخدم إضافية تريد حذفها من الذاكرة بهذه الطريقة.
 - أغلق إدارة الأرشيف عن طريق تمرير بطاقة الماستر كارد أو انتهاء المهلة الزمنية.

6.3 تطبيق SCAME E-MOBILITY

يمكنك إدارة الجهاز مباشرة من هاتفك الذكي أو جهاز الوسائط المتعددة باستخدام تطبيق SCAME E-MOBILITY، خاصةً:

- تفويض ومراقبة وإيقاف شحن السيارة.
- تغيير وضع التشغيل (الحر FREE أو الشخصي PERSONAL).
 - تمكين وضبط وظيفة إدارة الطاقة.

ملاحظة

يمكنك تنزيل تطبيق SCAME E-MOBILITY من Google Play لأجهزة Android و/أو Apple Store لأجهزة iOS.

6.3.1 تفعيل الجهاز

- قم بتنزيل تطبيق SCAME E-MOBILITY على جهاز الوسائط المتعددة.
 - . قف أمام الجهاز المُشغّل.
 - 3. قم بتفعيل تطبيق SCAME E-MOBILITY.
- ACCEPT AND CONTINUE قم بالموافقة على سياسة الخصوصية وشروط الخدمة بالضغط على الزر ACCEPT AND CONTINUE
 (قبول واستمرار).
 - 5. قم بالمتابعة عبر شاشات البرنامج التعليمي بالضغط على الزر NEXT (التالي).



 7. اضغط على الزر RETI WI-FI (شبكات الواي فاي) وقم بالاتصال بشبكة الجهاز (SSID: ChargePointScame، كلمة المرور: 100xxxxxx
 8CUwifi1963).



 من شاشة قائمة المحطات، ابحث عن شبكة الواي فاي للجهاز بالضغط على الزر +.



Station name BE-W 2.0 PIN code	Enter the Activation code found on the label or in the manual
ن مرب منهای می مربر CONFIRM (التأکید).	 الحل رمز المعني الموجود على تشره تعليمات السلامة أو على الجهاز. ثم اضغط ما الذي MCLINE (التأكير)
ملاحظة	على الزر CONFIRM (التحيد).
يوصى بعدم ترك الأسم الافتراضي للجهاز.	
	Station activation
Enter the network name (SSDI) and your password to connect the station.	Enter a station name and a PIN code (needed to access the station, so it must be kept safely).
LAB-EM	BE-W 2.0
	98765
11. في النهاية، إذا كنت تريد توصيل الجهاز بشبكة و أي فأي خار جبة، فأدخل اسم الشبكة	10. قم بتعيين رمز PIN المكون من 5 أرقام و اضغط على الزر CONFIRM (التأكيد).
(SSID) وكلمة المرور الخاصة بها	ملاحظة
لتوصيل الجهاز . اضغط على الزر CONFIRM (التأكيد) أو تخطي زر الإجراء لإكمال تفعيل الجهاز .	إذا قمت بتسجيل الدخول من جهاز مختلف عن الجهاز الذي تم التفعيل عليه، فستحتاج إلى تسجيل الدخول باستخدام رقم التعريف الشخصي (PIN) المحدد، لذا يُنصح بتدوينه قبل الضغط على الزر CONFIRM (التأكيد).

6.3.2 رموز التفعيل

ملاحظة

الملصقات الموضحة أدناه على الجهاز موجودة أيضًا في نشرة تعليمات السلامة.

- رقم PIN/كلمة مرور شبكة الواي فاي: ضروري لتفعيل تطبيق SCAME E-MOBILITY (الفقرة 6.3.1)
- رمز الاستجابة السريعة CHAIN 2: ضروري لتفعيل 2 Chain (الفقرة 6.3.3)



6.3.3 تفعيل CHAIN2 (للسوق الإيطالية فقط)



قبل تنفيذ إجراء تفعيل Chain2، تأكد من تفعيل الجهاز (الفقرة 6.3.1). بعد ذلك، تابع على النحو التالي:

- 1. قم بتنزيل تطبيق CHAIN2 ACTIVATOR مجانًا من متجر Apple/Google Play.
 - . قف أمام الجهاز المُشغّل.
 - 3. قم بتشغيل تطبيق CHAIN2 ACTIVATOR.
 - 4. قم بالتسجيل عن طريق ملء الحقول المطلوبة ببيانات صاحب الـ POD.
 - قم بتأكيد تسجيلك عند استلام رسالة التحقق عبر البريد الإلكتروني.
 - נسجيل الدخول.
 - قم بإنشاء نظام عن طريق ملء البيانات المطلوبة ببيانات POD.
- 8. انتظر تفعيل الخدمة (من 3 إلى 5 أيام عمل) عندما تتغير حالة POD من البرتقالي إلى الأخضر.
 - أضف علامة التبويب Chain2.

SCA/AE

ملاحظة

لإضافة بطاقة Chain2، يجب تشغيل نظام GPS و Bluetooth بجهازك.

- 10. قم بمسح رمز الاستجابة السريعة الموجود على نشرة تعليمات السلامة أو داخل الجهاز وتابع (يجب تشغيل بطاقة Chain2 واحدة فقط، ويجب أن تكون لمبة LED باللون الأخضر الثابت وتومض لمبة LED 2 باللون الأصفر). 11. إذا اكتمل التفعيل بنجاح، فسيتم ربط بطاقة Chain2 بـ POD (لمبة LED أخضر ثابت، ولمبة 2 LED الخضراء تومض عند استقبال الإشارة). 12. إذا لم يكتمل التفعيل بنجاح، كرر الإجراء من النقطة 9.
 - 13. احفظ وأغلق التطبيق.

ملاحظة

يتطلب الحفظ أن يكون الجهاز متصلاً بالإنترنت. إذا لم يكن الاتصال متاحًا، فيرجى عدم إغلاق التطبيق وحفظه مرة أخرى عندما يكون الاتصال متاحًا.



فيديو تعليمي لتفعيل نظام CHAIN2

لتفعيل نظام Chain2، يمكنك أيضًا استخدام الفيديو التعليمي من خلال وضع إطار لرمز الاستجابة السريعة الموضح على الجانب:



6.3.4 تفعيل LINKY-TIC (للسوق الفرنسية فقط)

لتفعيل الجهاز المتصل بمقياس الطاقة LINKY، من الضروري تنفيذ العمليات التالية:

1. تأكد من أن المفتاح الرئيسي للنظام الكهربائي متصل أسفل عداد الطاقة LINKY.
 2. قم بتوصيل مصدر الطاقة بالجهاز مع التأكد من توصيل PE أيضًا.

3. قم بتوصيل طرفي 11 و 12 من عداد الطاقة LINKY بكابل CAT5 أو CAT6 إلى موصل TIC باستخدام المدخلين الموجودين على اللوحة الإلكترونية LINKY-TIC المثبتة على الجانب الأيسر من الجهاز.

ملاحظة

يُنصح باستخدام كابل Belden 9842.



بالنسبة للتركيبات التي تحتوي على كابل يتجاوز طوله 30 مترًا، لا تتحمل الشركة المصنعة المسوفية . المسؤولية عن أي أعطال و/أو أي أعطال في الأجهزة.

4. قم بتشغيل الجهاز عن طريق تفعيل النظام الكهربائي.
 5. قم بتشغيل الجهاز (انظر الفقرة 6.3.1).

ملاحظة

- يجب أن تكون الطاقة القصوى لـ PMAX أقل من الطاقة الموقعة مع المورد.
 - وَضْع إدارة الطاقة ECO Plus غير متاح.

مخطط توصيل LINKY



SCA/AE

7. الملحقات

ملاحظة

للاطلاع على المواصفات الفنية لمختلف الملحقات المتاحة، راجع الوثائق المتوفرة عبر الإنترنت من قبل الشركة المصنعة.

7.1 مبرمج البطاقة (208.PROG2)

ملاحظة

برنامج مبرمج البطاقة متوافق فقط مع أنظمة التشغيل مايكروسوفت Windows و 8 و 10 و 11.

7.1.1 الاستخدام لأول مرة

 1. قم بتنزيل برنامج مبرمج البطاقة 208Prog2_V20.zip من منطقة التنزيل الخاصة بالشركة المصنعة على جهاز الكمبيوتر الخاص بك: https://e-mobility.scame.com/download
 208Prog2Installer_V20.exe لتثبيت برنامج مبرمج البطاقة.

ملاحظة

ما لم تكن هناك احتياجات خاصة، نوصي بقبول الاختيارات المقترحة وتثبيت برامج التشغيل (إذا لم يكن تثبيت برامج التشغيل ممكنًا، تابع على أي حال).

3. قم بتوصيل بطاقة المبرمج بمنفذ USB على جهاز الكمبيوتر الخاص بك.



قم بتشغيل الملف 208Prog2_V2.exe لتفعيل برنامج مبرمج البطاقة.

 5. أدخل رمز PIN لمنع الكتابة غير المصرح بها 6. تحقق من الاتصال الصحيح لمبرمج البطاقة (اختياري، 5 أرقام، الافتراضي 00000).



حدد اللغة المطلوبة من قائمة OPTIONS .
 (الخيارات).



7.1.2 برمجة بطاقة المستخدم

- ضع بطاقة المستخدم على مبر مج البطاقة. سيعرض البرنامج شاشة البر مجة.
- لتغيير رمز بطاقة المستخدم (اختياري): قم بتغيير حقل UID عن طريق إدخال 8 أرقام سداسية عشرية (على سبيل المثال (AAAA0001).





- ٤. لإنشاء بطاقة بدون قيود، اترك نوع الوصول محددًا على FREE (حر).
- 4. انقر فوق الزر CREATE CARD (إنشاء بطاقة)، وستظهر إشارة صوتية قصيرة لتأكيد إنشاء البطاقة.

- 5. لتمكين القيود، حدد نوع الوصول
 5. LIMITED: (المقيد):
- لتفعيل واحد أو أكثر من القيود، ضع علامة على الحقل ذي الصلة.
 - لتغيير المعلمة، انقر فوق الأسهم.
- اترك الحقل فار غًا إذا كنت لا تريد تفعيل القيد ذى الصلة.

ملاحظة

لا يمكن تعيين معلمات حدود الطاقة [kWh] وحدود وقت الشحن [min] إلا لإصدارات البرامج الثابتة 1.4.020 أو الأحدث.

 انقر فوق الزر CREATE CARD (إنشاء بطاقة)، وستظهر إشارة صوتية قصيرة لتأكيد إنشاء البطاقة.



UID

Card data

49E7CA53





7.1.3 برمجة بطاقة الماستر كارد

- ضع بطاقة الماستر كارد على مبرمج البطاقة. سيعرض البرنامج شاشة البرمجة.
- لتعيين تاريخ ووقت الجهاز، اختر DATE TIME (التاريخ والوقت) (A).
 - لحذف بطاقات المستخدم المخزنة في الجهاز، اختر DELETE LIST (حذف القائمة) (B).
- انقر فوق الزر CREATE CARD (إنشاء بطاقة) (C)، وستظهر إشارة صوتية قصبرة لتأكبد إنشاء البطاقة
- 2. قم بتمرير بطاقة الماستر كارد على قارئ RFID الخاص بالجهاز لجعل الإعداد فعالاً.



7.2 إدارة الطاقة (اختيارى): 208.PM01/ 208.PM02



ملاحظة

إدارة الطاقة غير متوفرة في Chain2 و Linky-Tic.

تسمح وظيفة إدارة الطاقة بتعديل تيار شحن السيارة الكهربائية تلقائيًا وفقًا للطاقة التعاقدية للمستخدم و الطاقة المستخدمة في المنزل (مثل الغسالة والتلفزيون والفرن وما إلى ذلك) لتجنب انقطاع التيار المتكرر من العداد.

ملاحظة

- في حال كانت الطاقة المتاحة أقل من الحد الأدنى المقبول من قبل السيارة، ستتوقف المحطة عن
- الشحن الحالي (إن وجد) وستستانفه عندما تصبح الطاقة متاحة.. نود التنبيه إلى وجود سيارات كهربانية في السوق غير متوافقة مع هذه الوظيفة، مما يجعل إجراء "wake-up" (التفعيل) المطبق في المحطة (وفقًا للمعيار 1-IEC/EN 61851) غير فعال. قد تبقى هذه السيارات في حالة "sleep" (السكون) ولن تُسْتَانف الشحن إلا بعد فصلُها عُن المحطة. أو اتَّخاذ إجراءات أخرَّى لإلغاء القفل (يُنصِّح بمراجعة دليل المستخدم الخاص بسيارتك).



7.2.1 تركيب إدارة الطاقة

يتكون طقم تركيب إدارة الطاقة من عداد طاقة إضافي تم تهيئته مسبقًا ليتم تركيبه كما هو موضح أدناه:

محطة أحادية الطور 208.PM01



محطة ثلاثية الطور 208.PM02



بيه



- قم بتوصيل عداد الطاقة الإضافي بالموصل CN3 على وحدة تحكم SCU باستخدام
 كابل شاشة (مثل نوع CAT5-CAT6). للمزيد من المعلومات، انظر الفقرة 3.6.
 تعتمد الطاقة القصوى المدعومة من قبل عداد الطاقة الإضافي على الطراز المعني*:
- تعمد الطاقة القصوى المدعومة من قبل عداد الطاقة الإصافي على الطرار المعني": أحادي الطور 80 أمبير = 18,4 كيلوواط، ثلاثي الطور 80 أمبير = 55,3 كيلوواط.

ملاحظة

في حالة عدم وجود اتصال مع عداد الطاقة الإضافي، تمنع المحطة الشحن وتعرض البيان "EMEX FAULT"

7.2.2 تمكين إدارة الطاقة

لتمكين إدارة الطاقة:

- في الإصدارات بدون تطبيق، قم بتعيين معلمة إدارة الطاقة على ON (تشغيل) (انظر الفقرة 7.2.3.2).
 - في الإصدارات مع تطبيق، قم بتمكين إدارة الطاقة من قائمة الإعدادات وقم بتفعيل EMEX ON (تشغيل وحدة EMEX).

عند تمكين إدارة الطاقة، أثناء الشحن، تعرض الشاشة وقت الشحن (ساعات/دقائق/ثواني). كما يعرض بشكل دوري:

- الطاقة الموزعة بالكيلوواط ساعة (Etot)
- التيار الذي تستهلكه السيارة بالأمبير (فقط L1 أحادي الطور، L3 + L2 ثلاثي الطور)
 - الطاقة التي تستهلكها السيارة بالكيلوواط (Pist)
 - إجمالي الطاقة المستهلكة من الشبكة بالكيلووات (Pest)

7.2.3 برمجة إدارة الطاقة

ملاحظة

تشير هذه الفقرة فقط إلى الإصدارات التي لا تحتوي على التطبيق الخاص بالجهاز.

للوصول إلى قائمة programming (البرمجة)، تابع على النحو التالي:

- عندما تعرض الشاشة SOCKET AVAILABLE (المقبس متاح) (في الوضع الحر FREE) أو تمرير البطاقة (في الوضع الشخصي PERSONAL)، اضغط مع الاستمرار على الزر حتى تعرض الشاشة SUPPLIED ENERGY (خرج الطاقة).
 - اترك الزر واضغط عليه مرة أخرى، استمر في الضغط على الزر حتى تعرض الشاشة
 PASSWORD (كلمة المرور).
 - أدخل كلمة المرور (كلمة المرور الافتراضية 000):
 - اضغط لفترة قصيرة على الزر لزيادة القيمة.
 - اضغطلفترةطويلةعلى الزرلتأكيد القيمة.

بعد إدخال كلمة المرور بشكل صحيح، تعرض الشاشة معلمات البرمجة بشكل دوري (الفقرة 7.2.3.2).

SCA/LE

7.2.3.1 برمجة التنقل في القانمة يمكنك عرض معلمة البرمجة التالية بضىغطة قصيرة على الزر. يمكن تغيير معلمة البرمجة المعروضة بالضغط لفترة طويلة على الزر، وبعد ذلك:

- اضغط لفترة قصيرة على الزر لزيادة القيمة.
 - اضغط لفترة طويلة على الزر لتأكيد القيمة.

ملاحظة

إذا لم يتم الضغط على الزر مرة أخرى بعد ضغطة طويلة، فسيعود الجهاز إلى حالته الأولية بعد 10 ثوان.

7.2.3.2 معلمات البرمجة

يمكن تعديل معلمات البرمجة التالية:

- POWER MANAGEMENT (إدارة الطاقة) (الوضع الافتراضي متوقف OFF): تمكين أو تعطيل وظيفة إدارة الطاقة.
 - PM MODE (وضع إدارة الطاقة) (الوضع الافتراضي كامل FULL): يدير استهلاك التيار من شبكة توزيع الطاقة الكهربائية ومن مصدر طاقة متجددة (إن وجد):
- FULL (الوضع الكامل): يستخدم الطاقة المتاحة من الشبكة وأي طاقة يتم إنشاؤها محليًا من مصدر طاقة متجددة، إن وجد.
- ECO Smart (عضولا ECO Smart): يستخدم الطاقة المتولدة من المصدر المتجدد بالإضافة إلى مساهمة من الشبكة لتعويض أي انخفاض في الطاقة وضمان مستوى أدنى من الشحن.. يمكن فقط اختيار هذا الوضع إذا كان لديك منشأة محلية لإنتاج الطاقة من مصدر متجدد (مثل الطاقة الشمسية أو طاقة الرياح...).
 - ECO Plus (الوضع ECO Plus): يستخدم الطاقة المتولدة من المنشأة المحلية لإنتاج الطاقة من مصدر متجدد فقط (مثل الطاقة الشمسية أو طاقة الرياح...).

ملاحظة

- في هذا الوضع، تعتمد عملية الشحن بشكل كامل على حالة توليد الطاقة من المصدر المتجدد، وقد تكون عرضة للتوقف، مما قد يؤدي إلى عدم شحن السيارة في الوقت المطلوب..
 لم يتم تضمين وضع ECO Plus في إصدارات Linky-Tic.
- Pmax (قيمة Pmax) (الوضع الافتراضي 3 كيلوواط، أحادي الطور، 6 كيلوواط، ثلاثي الطور): هو القيمة القصوى للطاقة التي يمكن استهلاكها من الشبكة (يُنصح بإدخال قيمة الطاقة التعاقدية لعداد الطاقة الخاص بك).
- Imin (قيمة Imin) (الوضع الافتراضي 6.0 أمبير): هو الحد الأدنى من التيار الذي يمكن للسيارة الشحن به (يُنصح بمراجعة دليل السيارة لتحديد القيمة الموصى بها).
 - Hpower (قيمة Hpower) (الوضع الافتراضي 1%): هو قيمة الارتجاع لعتبة الطاقة التي تتوقف عندها المحطة وتستأنف الشحن (في حالة التركيبات التي تتميز بتقلبات الطاقة، يوصى بزيادة القيمة لتجنب التوقفات المتكررة وإعادة تشغيل الشحن).
 - Dset (قيمة Dset) (الوضع الافتراضي 0,5 كيلوواط): هو قيمة التغير في الطاقة التي لا تؤثر على نظام التنظيم (في حالة التركيبات التي تتميز بتقلبات الطاقة، يُنصح بزيادة القيمة لتجنب التعديلات المتكررة لتيار شحن السيارة).

- DMAX (قيمة DMAX) (الوضع الافتراضي 40%): هو الفائض في الطاقة (مقارنة بالطاقة التعاقدية) الذي يتم بعده تعليق الشحن الجاري على الفور (يُنصح بتخفيض القيمة في حالة انقطاع التيار المتكرر من العداد).
- UNBALANCE (عدم الموازنة) (الوضع الافتراضي متوقف OFF): في حالة التركيبات ثلاثية الطور فقط، يسمح هذا الخيار بتحميل غير متوازن على الطور L1 عند شحن السيارات الكهربائية أحادية الطور.

مثال: مقبس شحن حائطي ثلاثي الطور مع قيمة PMAX مضبوطة على 6 كيلوواط					
لماقة القابلة للسحب	عدمالته الشر				
من السيارة، أحادي الطور	من السيارة، ثلاثي الطور	عدم التواري			
2 كيلوواط	6 كيلوواط	متوقف OFF			
6 كيلوواط	6 كيلوواط	مشغل ON			

- EMEX FAULT (عطل بوحدة EMEX) (الوضع الافتراضي مشغل ON): يمكنك تمكين أو تعطيل التحكم في الاتصالات مع عداد الطاقة الخارجي (ننصح بتعطيل التحكم فقط في حالات الطوارئ، حيث لا تضبط المحطة الطاقة بدون الاتصال وتشحن باستمرار على PMAX المحدد).
- TIME RANGE (المدى الزمني) (الوضع الافتراضي متوقف OFF): مع PMAX مضبوط بين 3 و 4.5 كيلوواط، يتم تمكين توسيع الطاقة التعاقدية إلى 6 كيلوواط كحد أقصى (بما في ذلك فائض 10%) خلال فترة استهلاك الشريحة 3 (وظيفة حصرية لإيطاليا، فقط للمحطات ذات الخادم المحلي).).
 - PASSWORD (كلمة المرور) (الوضع الافتراضي 000): لتغيير كلمة المرور الافتراضية.



مخطط انسيابى لإدارة الطاقة



8. التنظيف والصيانة

8.1 التنظيف

لتنظيف الجهاز، استخدم قطعة قماش مبللة أو منظف محايد متوافق مع المواد البلاستيكية. بعد شحن السيارة، احرص على إغلاق غطاء شحن الجهاز لمنع العوامل الخارجية من التأثير على مقبس الشحن.

8.2 الصيانة



يجب إجراء عمليات التحقق التالية على فترات منتظمة بشأن حالة الجهاز وعمله:

كل ستة أشهر: افحص الهيكل والمكونات الخارجية والتحقق من تشغيل مفاتيح الحماية.
 كل اثنى عشر شهرًا: افحص المكونات الداخلية وتحقق من إحكام التثبيت.

9. التخلص



"تنفيذ التوجيه EU/2012/19 بشأن نفايات المعدات الكهربائية والإلكترونية (WEEE)"، والمتعلق بالحد من استخدام المواد الخطرة في المعدات الكهربائية والإلكترونية، وكذلك التخلص من النفايات". يشير رمز سلة المهملات المشطوب على الجهاز أو عبوته إلى أنه يجب التخلص من المنتج

يسير رمر سنة المهمرت المسطوب على الجهار أو عبولة إلى الله يجب التخلص من ال بشكل منفصل عن النفايات الأخرى في نهاية عمره الإنتاجي.

ولذلك يجب على المستخدم أن يأخذ الأجهزة المستعملة إلى مراكز تجميع منفصلة مناسبة للنفايات الكهربائية والإلكترونية.

لمزيد من التفاصيل، يرجى الاتصال بالسلطة المحلية المختصة.

الجمع الانتقائي المناسب للأجهزة لإعادة التدوير أو المعالجة أو التخلص منها بطريقة صديقة للبيئة يساعد على منع الضرر للبيئة والصحة البشرية ويدعم إعادة استخدام و/أو إعادة تدوير المواد المكونة للأجهزة.

ملاحظة

يُعرّض التخلص غير القانوني من الجهاز أو أجزائه من قبل المستخدم للعقوبات الإدارية المنصوص عليها في القوانين السارية في بلد التخلص من الجهاز.



10. الاختلالات والأعطال



10.1 إشارات اختلالات الجهاز

الحل	السبب	شريط لمبات LED RGB	الإشارات على الشاشة
تحقق من وجود الجهد.	الجهاز لا يعمل.	х	Х
افحص السيارة وأعد ضبط القاطع وأعد تشغيل الجهاز .	تدخل الحماية.	•	RCBO FAULT (عطل بوحدة RCBO)
افحص الموصل، أعد ضبط القاطع.	تم اكتشاف ملامسات متضررة.	•	MIRR FAULT (عطل بوحدة MIRR)
السيارة مفصولة أو تحقق من كابل الشحن.	الدائرة التجريبية مفتوحة.	(((🛑)))	CPLS FAULT (عطل بوحدة CPLS)
تحقق من كابل الشحن.	الدائرة التجريبية معطلة.	(((🔴)))	PPSE FAULT (عطل بوحدة PPSE)
تحقق من اتصال وحالة كابل الشحن.	قابس التواجد مفتوح.	(((🌰)))	PPLS FAULT (عطل بوحدة PPLS)
تحقق من كابل الشحن.	قابس التواجد متعطل.	(((🔴)))	PPSE FAULT (عطل بوحدة PPSE)
تحقق من اتصال كابل الشحن أو تحقق من تشغيل مشغل القفل.	قفل قابس ليس في موضعه.	(((🛑)))	BLCK FAULT (عطل بوحدة BLCK)
افحص السيارة.	اكتشاف استهلاك أعلى من الحد الأقصى للتيار المحدد.	(((🔴)))	OVCE FAULT (عطل بوحدة OVCE)
قم بتوصيل الملامس J21 (SCU) إذا كان هناك نظام أو تهوية طبيعية.	اكتشاف سيارة تتطلب تهوية.	(((🛑)))	VENT FAULT (عطل بالتهوية)
افحص السيارة.	دايود للتحكم في الدائرة التجريبية مفقود.	(((🔴)))	RCTE FAULT (عطل بوحدة RCTE)
افحص الشبكة الكهربائية.	تم اکتشاف جهد غیر طبیعی.	(((🔴)))	PEN FAULT (عطل بوحدة PEN)

الحل	السبب	شريط لمبات LED RGB	الإشارات على الشاشة
تحقق من عمل العداد الداخلي أو وجود اختلالات في الخط التسلسلي.	فقدان الاتصال بعداد الطاقة الداخلي.	(((🛑)))	EMTR FAULT (عطل بوحدة EMTR)
تحقق من عمل العداد الخارجي أو وجود اختلالات في الخط التسلسلي.	فقدان الاتصال بعداد الطاقة الخارجي.	(((🛑)))	EMEX FAULT (عطل بوحدة EMEX)
افحص السيارة.	تم اكتشاف تسرب أرضي بمكون مستمر أكبر من 6 مللي أمبير.	(((🛑)))	RCDM FAULT (عطل بوحدة RCDM)
يتم استئناف الشحن وإلا فسيتم إنهاؤه).	لا يوجد جهد أثناء الشحن. إذا عاد الجهد خلال 3 دقائق، فسب (فقط باستخدام البطارية المساعدة	(((🔵)))	MAINS BREAKDOWN (انقطاع التيار الكهربائي) (المؤقت)
افصل القابس وقدم بطاقة معتمدة.	تم اكتشاف إدخال قابس بدون إذن مسبق.	(((•)))	PLUG OUT (إز المة القابس)
قم بإضافة أو اعتماد رمز البطاقة الجديد.	رمز البطاقة غير معروف أو غير مصرح به.	(((●)))	UNAUTHORIZED USER (مستخدم غیر مصرح له)
أغلق غطاء الشحن أو تحقق من تشغيل المفتاح.	غطاء الشحن مفتوح.	•	CLOSE LID (أغلق الغطاء)
تحقق من عمل القارئ أو وجود اختلالات في الخط التسلسلي.	فقدان الاتصال بقارئ RFID.	•	MFRE FAULT (عطل بوحدة MFRE)
	لم يتم ضبط التاريخ والوقت.	•	CLKE FAULT (عطل بوحدة CLKE)
		مطفأ	х

- - - -
 - - - -
 - - - -
 - - - -
 - (((-)))
 - (((-)))
 - (((-)))



SCAME PARRE S.p.A. Via Costa Erta 15 24020 Parre (BG) - Italy TEL. +39 035 705000 emobility-scame.com





